



Netzwerk für traumatisierte Flüchtlinge  
in Niedersachsen e.V.  
Geschäftsstelle Hannover  
Marienstraße 28  
30171 Hannover  
0511-85644510  
[www.ntfn.de](http://www.ntfn.de)

21. August 2020

## Stellenausschreibung

Das Netzwerk für traumatisierte Flüchtlinge in Niedersachsen (NTFN e.V.)  
vergift zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Voll- oder Teilzeit-Stelle als

### Sozialpädagog\*in

Der/die Stelleninhaber\*in wird mit unterschiedlichen Stellenanteilen im AWO Psychiatricentrum Königslutter (bei Braunschweig) sowie im Psychosozialen Zentrum Braunschweig eingesetzt. Das Projekt "refuKey", in dessen Zuge eine Einstellung erfolgt, strebt eine enge Verzahnung psychosozialer und psychotherapeutisch-psychiatrischer Versorgungsmodelle an.

#### Aufgaben:

- Vermittlung in die psychiatrische / psychotherapeutische Regelversorgung
- Kostenantragsstellung von Dolmetscher-, Fahrt- und Therapiekosten
- dolmetschergestützte psychosoziale Beratung
- Mitarbeit in Netzwerken und Arbeitsgruppen

#### Wir erwarten:

- Einfühlungsvermögen und Aufgeschlossenheit gegenüber der Lebenssituation von Geflüchteten
- Interesse an der Einarbeitung in asylrechtliche Fragestellungen
- Teamfähigkeit und selbständiges, methodenintegratives Arbeiten

#### Wir bieten:

- ein interessantes und vielschichtiges Aufgabenfeld in einem multiprofessionellem Team
- flexible Arbeitszeitmodelle
- Vergütung nach TV-ÖD
- Die Stelle ist befristet, eine Verlängerung wird angestrebt.

Wir wünschen uns eine fachlich versierte Person, die engagiert, neugierig, an Menschenrechtsfragen interessiert ist und über Kreativität und Beharrlichkeit verfügt. Wir freuen uns besonders über die Bewerbung von Menschen mit Migrations- oder Fluchterfahrung. Nähere Informationen über unseren Verein und unsere Arbeit finden Sie unter [www.ntfn.de](http://www.ntfn.de).

Bitte richten Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis zum 11.10.2020 an unsere Mitarbeiterin Dalia Ajnass ([d.ajnass@ntfn.de](mailto:d.ajnass@ntfn.de)) unter dem Betreff „Bewerbung Sozialpädagog\*in, StO Königslutter“. Die Bewerbung soll neben Anschreiben und Lebenslauf auch Kopien relevanter Referenzen und Qualifikationen enthalten. Bitte stellen Sie uns Ihre Bewerbung als eine einzige Datei im PDF-Format zur Verfügung, andernfalls kann keine Bearbeitung erfolgen.